

Epoxy Handle Instructions

English

Canadian French

INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS

1. With sandpaper, rough the part of the handle that will be inserted into the tool head opening. Rough file and sand inside the tool head opening to remove all grease, paint, and any other foreign material. Wipe tool head opening and handle shaft clean.

1. À l'aide de papier de verre, dégrossissez légèrement la partie du manche à insérer dans l'ouverture de la tête de l'outil. Dégrossissez légèrement et poncez l'ouverture de la tête de l'outil pour enlever la graisse, la peinture et toute autre matière étrangère. Essuyez l'ouverture de la tête de l'outil et le manche pour le nettoyer.

2. Use a piece of tape to seal the top of the tool head opening **TIGHTLY**. This will prevent epoxy from leaking out when bonding the handle into place.

2. Utilisez un morceau de ruban pour sceller **HERMÉTIQUEMENT** le dessus de l'ouverture de la tête de l'outil. Ceci empêchera la résine époxy de fuir pendant le collage du manche.

3. Empty the contents of the epoxy pack onto a piece of 6" – 8" square cardboard; do not spread the glue around on the cardboard, keep it in a small area. Make sure to get all of the material out of the packets. Mix the material following the directions on the packet (Mix for at least two minutes). *Hint:* Anything you use to mix/spread the glue will be destroyed. Use a tongue depressor or similar to mix the epoxy. Dispose of afterward. Take care to protect skin and clothing from epoxy.

3. Videz le contenu du sachet de résine époxy sur un morceau de carton carré de 15 cm à 20 cm (6 à 8 po); n'étendez pas la colle autour du carton. Utilisez en seulement une petite partie. Assurez-vous d'utiliser tout le produit contenu dans les paquets. Mélangez tous les ingrédients en suivant les directives fournies sur le paquet (mélangez pendant au moins deux minutes). *Conseil :* Tout ce que vous utiliserez pour mélanger/étendre la colle ne sera plus réutilisable. Utilisez un abaisse-langue ou un instrument similaire pour mélanger la résine époxy. Jetez-le par la suite. Veillez à protéger la peau et les vêtements de la résine époxy.

4. Place the tool head, taped-side-down. Pour or scrape the epoxy mixture into the tool opening.

4. Placez la tête de l'outil, le côté enrubanné vers le bas. Versez ou étendez le mélange de résine époxy dans l'ouverture de l'outil.

5. Insert the handle. Tape the handle to a wall or door opening to support it in an upright position.

5. Insérez le manche. Collez le manche sur un mur ou une ouverture de porte à l'aide de ruban pour le maintenir dans une position verticale.

6. Allow the epoxy to cure/harden for at least 24 hours before using the tool.

6. Laissez la résine époxy sécher et durcir complètement pendant au moins 24 heures avant d'utiliser l'outil.